



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**



6756/07 (Presse 39)

(OR. en)

PRESSEMEDDELELSE

2789. samling i Rådet

Almindelige anliggender og eksterne forbindelser

Eksterne forbindelser

Bruxelles, den 5. marts 2007

Formand

Frank-Walter Steinmeier

Tysklands forbundsudenrigsminister

* Nogle punkter vedrørende eksterne forbindelser blev vedtaget uden debat på 2788. samling i Rådet (almindelige anliggender) (6755/07).

P R E S S E

Rue de la Loi 175 B – 1048 BRUXELLES Tlf.: +32 (0)2 281 8239 / 6319 Fax: +32 (0)2 281 8026
press.office@consilium.europa.eu <http://www.consilium.europa.eu/Newsroom>

6756/07 (Presse 39)

Vigtigste resultater af Rådets samling

Rådet opfordrede alle parterne i **Sudan/Darfur** til at overholde deres våbenhvileforpligtelser og gav udtryk for støtte til, at Sikkerhedsrådet meget hurtigt overvejer yderligere foranstaltninger over for dem, der lægger hindringer i vejen for fredsprocessen. Rådet anerkendte behovet for ufortøvet at opfylde AMIS' (Den Afrikanske Unions mission i Sudan) finansieringsbehov - som EU allerede har afsat ca. 400 mio. EUR til via fællesskabsbidrag og bilaterale bidrag fra medlemsstaterne - og forpligtede sig til fortsat at bidrage til AMIS i perioden indtil deployeringen af den hybride AU-FN-styrke. Rådet gav udtryk for, at det er rede til at tilføre fredsfaciliteten for Afrika kapital fra midler under den 9. Europæiske Udviklingsfond. En række medlemsstater bebudede supplerende frivillige bidrag.

Rådet anerkendte, at **Usbekistan** er rede til at afholde endnu en forhandlingsrunde om begivenhederne i Andijan og imødeså konkrete resultater. Det understregede behovet for, at der snarest muligt indledes en meningsfyldt og løbende dialog om menneskerettigheder mellem EU og Usbekistan inden for rammerne af partnerskabs- og samarbejdsaftalen. Det besluttede at se nærmere på EU's restriktive foranstaltninger over for Usbekistan (våbenembargo, visumrestriktioner) i maj på grundlag af en vurdering af de fremskridt, der er gjort.

Rådet beklagede, at **Iran** ikke har opfyldt betingelserne i FN's Sikkerhedsråds resolution 1737. Det bekræftede på ny sin støtte til processen i Sikkerhedsrådets regi og understregede, at FN's Sikkerhedsråd har tilkendegivet, at det agter at vedtage yderligere relevante foranstaltninger i henhold til artikel 41, i De Forenede Nationers pagt, hvis Iran ikke opfylder resolutionen. Rådet opfordrede indtrængende det internationale samfund til at stå fast til støtte for denne proces. Samtidig bekræftede Rådet på ny, at det fortsat støtter bestræbelserne på at nå frem til en langsigtet forhandlingsløsning på det iranske nukleare spørgsmål.

INDHOLD¹

DELTAGERE	4
------------------------	----------

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

SUDAN/DARFUR - <i>Rådets konklusioner</i>	6
USBEKISTAN - <i>Rådets konklusioner</i>	9
DET VESTLIGE BALKAN - <i>Rådets konklusioner</i>	10
FREDSPROCESSEN I MELLEØSTEN.....	11
IRAN - <i>Rådets konklusioner</i>	12
MØDER I TILKNYTNING TIL RÅDETS SAMLING.....	13

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT

<i>Se pressemeddelelsen fra samlingen i Rådet (almindelige anliggender): 6755/07.....</i>	<i>14</i>
---	-----------

¹

- Når Rådet formelt har vedtaget erklæringer, konklusioner eller resolutioner, angives dette i overskriften for det pågældende punkt, og teksten er sat i anførselstegn.
- Dokumenter med en dokumentreference er tilgængelige på Rådets internetsted <http://www.consilium.europa.eu>.
- Asterisk ved en afgørelse betyder, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets protokol; disse erklæringer findes ligeledes på Rådets internetsted eller kan fås ved henvendelse til Presse-tjenesten.

DELTAGERE

Medlemsstaternes regeringer og Europa-Kommissionen var repræsenteret således:

Belgien:

Karel DE GUCHT
Didier DONFUT

Udenrigsminister
Statssekretær for Europaspørgsmål under udenrigsministeren

Bulgarien:

Ivailo KALFIN

Vicepremierminister og udenrigsminister

Den Tjekkiske Republik:

Alexandr VONDRA

Vicepremierminister med ansvar for Europaspørgsmål

Karel SCHWARZENBERG

Udenrigsminister

Danmark:

Per Stig MØLLER

Udenrigsminister

Tyskland:

Frank-Walter STEINMEIER
Günter GLOSER

Forbundsudenrigsminister
Statssekretær, Udenrigsministeriet

Estland:

Väino REINART

Fast repræsentant

Irland:

Noel TREACY

Viceminister, premierministerens kontor og Udenrigsministeriet, med særligt ansvar for Europaspørgsmål

Grækenland:

Dora BAKOYANNI
Ioannis VALINAKIS

Udenrigsminister
Statssekretær for udenrigsspørgsmål

Spanien:

Miguel Ángel MORATINOS
Alberto NAVARRO GONZÁLEZ

Udenrigs- og samarbejdsminister
Statssekretær for spørgsmål vedrørende Den Europæiske Union

Frankrig:

Catherine COLONNA

Minister med ansvar for Europaspørgsmål

Italien:

Massimo D'ALEMA

Vicepremierminister, udenrigsminister

Cypern:

Yiorgos LILLIKAS

Udenrigsminister

Letland:

Artis PABRIKS

Udenrigsminister

Litauen:

Zygmantas PAVILIONIS

Vicestatssekretær, Udenrigsministeriet

Luxembourg:

Jean ASSELBORN

Vicepremierminister samt udenrigs- og indvandringsminister

Nicolas SCHMIT

Viceminister med ansvar for udenrigsspørgsmål og indvandring

Ungarn:

Kinga GÖNCZ
Gábor IVÁN

Udenrigsminister
Statssekretær (med særligt ansvarsområde), Udenrigsministeriet

Malta:

Michael FRENDÓ

Udenrigsminister

Nederlandene:

Maxime VERHAGEN
Franciscus TIMMERMANS

Udenrigsminister
Europaminister

Østrig:

Ursula PLASSNIK
Hans WINKLER

Forbundsudenrigsminister
Statssekretær, Forbundsudenrigsministeriet

Polen:

Anna Elżbieta FOTYGA

Udenrigsminister

Portugal:

Luís AMADO
Manuel LOBO ANTUNES

Ministro de Estado, Udenrigsministeriet
Statssekretær for Europaspørgsmål

Rumænien:

Mihai-Răzvan UNGUREANU

Udenrigsminister

Slovenien:

Dimitrij RUPEL
Janez LENARČIČ

Udenrigsminister
Statssekretær, premierministerens kontor

Slovakiet:

Ján KUBIŠ

Udenrigsminister

Finland:

Erkki TUOMIOJA

Udenrigsminister

Sverige:

Carl BILDT
Cecilia MALMSTRÖM

Udenrigsminister
Europaminister

Det Forenede Kongerige:

Margaret BECKETT
Geoff HOON

Minister for udenrigs- og Commonwealth-spørgsmål
Viceminister for Europaspørgsmål

Kommissionen:

Olli REHN
Benita FERRERO-WALDNER

Medlem
Medlem

Generalsekretariatet for Rådet:

Javier SOLANA

Generalsekretær/højststående repræsentant for FUSP

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

SUDAN/DARFUR - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Rådet er fortsat dybt bekymret over den stadige forværring af sikkerhedssituationen og den humanitære krise i Darfur, der skyldes, at alle konfliktens parter i stigende grad anvender vold. Rådet er især foruroliget over de sudanesiske væbnede styrkers bombning nær grænsen til Tchad den 11. februar og militsangrebene i det nordlige Darfur den 13. februar, der kostede 20 civile livet. Det fordømmer på det kraftigste de fortsatte angreb på humanitære hjælpearbejdere, chikaner rettet imod bistandsaktiviteter og brud på våbenhvilen. Det minder alle parter om deres pligt til at overholde den humanitære folkeret og om deres ansvar for at sikre, at der ikke længere lægges hindringer i vejen for humanitært arbejde. Rådet minder om de sudanesiske myndigheders forpligtelse til at lette det arbejde, der udføres af FN-organisationer og ikke-statslige organisationer, og fjerne alle hindringer for deres arbejde.

I denne forbindelse opfordrer Rådet indtrængende alle parter til at overholde deres våbenhvileforpligtelser, og det er rede til at gennemføre foranstaltninger truffet af FN's Sikkerhedsråd i overensstemmelse med Sikkerhedsrådets resolution 1591 (2005). Rådet minder om, at ifølge resolution 1591 vil de, der lægger hindringer i vejen for fredsprocessen, blive holdt ansvarlige, og at der i givet fald vil blive truffet passende foranstaltninger, og det understreger sin støtte til, at Sikkerhedsrådet meget hurtigt tager stilling til yderligere foranstaltninger.

2. Rådet udtrykte sin fortsatte bekymring over menneskerettighedssituationen i Darfur. I denne forbindelse beklager det dybt, at den sudanesiske regering viser ringe vilje til at samarbejde med FN's Menneskerettighedsråds vurderingsmission på højt plan i Darfur, men hindrer missionen i at gøre sit arbejde i Sudan. Det minder om, at missionen blev oprettet i bred enighed af Menneskerettighedsrådet i fuld forståelse med Sudan. Rådet forventer, at missionens konklusioner vil blive nøje analyseret på Menneskerettighedsrådets fjerde samling.
3. Rådet noterer sig, at anklagemyndigheden ved Den Internationale Straffedomstol (ICC) har fremlagt beviser for krigsforbrydelser og forbrydelser mod menneskeheden i Darfur efter en undersøgelse i henhold til mandatet i FN's Sikkerhedsråds resolution 1593 (2005), og hilser dette velkommen som et afgørende skridt hen imod at bringe straffriheden til ophør i Darfur. Rådet, der på ny bekræfter sin støtte til ICC, forventer, at den sudanesiske regering fuldt ud samarbejder med domstolen.

4. Rådet fremhæver det presserende behov for en altomfattende politisk aftale til løsning af konflikten i Darfur og hilser de forhandlinger velkommen, som AU's og FN's særlige udsendinge har ført i Sudan for nylig. Rådet understreger det påtrængende behov for, at en ny våbenhvile overholdes fuldt ud, og at en revitaliseret politisk kurs følges for at muliggøre, at der hurtigt indledes forhandlinger i AU's og FN's regi. Rådet har med interesse fulgt de seneste forhandlinger i Tripoli afholdt af Libyens og Eritreas regering og understreger, at alle aktører, der er involveret i mæglingen mellem den sudanesiske regering og dem, der ikke har undertegnet Darfur-fredsftalen, bør arbejde tæt sammen med AU's og FN's særlige udsendinge.
5. Rådet henviser til slutrapporten om AU-FN-konsultationerne vedrørende FN's tunge støt-tepakke til AMIS og forventer, at regeringen hurtigt giver sit utvetydige samtykke til, at den tunge støt-tepakke deployeres i sin helhed i overensstemmelse med tidligere tilsagn, og aktivt samarbejder med AU og FN for at sikre, at den hurtigt gennemføres. På samme måde tilskynder Rådet AU og FN til at afslutte forberedelserne til deployeringen af den aftalte hybride AU-FN-operation snarest muligt. Rådet gentager, at det er rede til at overveje yderligere foranstaltninger, især i FN-regi, over for enhver part, som lægger hindringer i vejen for gennemførelsen.
6. Rådet erkender behovet for ufortøvet at opfylde AMIS' finansieringsbehov. Det opfordrer kraftigt andre internationale partnere til at bidrage til missionens vellykkede gennemførelse og appellerer indtrængende til dem om at opfylde allerede indgåede forpligtelser og yde supplerende bidrag. Det minder om, at EU allerede har afsat ca. 400 mio. EUR til AMIS via fredsfaciliteten for Afrika og bilaterale bidrag fra medlemsstaterne. EU bekræfter på ny, at det er fast besluttet på at bidrage yderligere til AMIS i perioden indtil deployeringen af den hybride AU-FN-styrke. For at muliggøre yderligere finansiel støtte til AMIS og under hensyn til anmodningen fra AU-kommissionen er Rådet, indtil gruppen af AVS-stater træffer en afgørelse, rede til at tilføre fredsfaciliteten for Afrika kapital fra midler under den 9. Europæiske Udviklingsfond. Rådet hilser det også velkommen, at EU-medlemsstater er villige til at yde supplerende frivillige bidrag som led i EU's og dets medlemsstaters fælles indsats.
7. Rådet udtrykker dyb bekymring over de vedholdende rapporter om den forringede sikkerhedssituation i det sydlige Sudan. Rådet opfordrer på ny parterne i den samlede fredsftale til at gøre en ekstra indsats for fuldt ud at gennemføre aftalen og afstå fra vold.

8. Rådet er fortsat bekymret over den ustabile situation ved grænsen mellem Sudan og Tchad, dens indvirkning på den humanitære situation for befolkningerne i Tchad og Darfur og konflikten destabiliserende virkning på hele regionen. Rådet hilser derfor den erklæring velkommen, der blev undertegnet af Sudans, Tchads og Den Centralafrikanske Republiks præsidenter den 15. februar 2007 på den 24. topkonference for Afrikas og Frankrigs statschefer på initiativ af Den Franske Republiks præsident og under forsæde af AU's formand, hvor de på ny bekræfter deres tilsagn i henhold til Tripoli-aftalen fra 2006 og indtrængende appellerer til underskriverne om at opfylde deres forpligtelser og især at afstå fra at støtte bevæbnede bevægelser i nabolandene. Rådet noterer sig Sikkerhedsrådets konsultationer den 27. februar med hensyn til ustabiliteten langs grænsen mellem Sudan, Tchad og Den Centralafrikanske Republik og hilser det velkommen, at FN har engageret sig i regionens stabilitet, hvilket fremgår af, at FN's generalsekretær er villig til at oprette en forberedende mission i Tchad og i Den Centralafrikanske Republik."

*
* *

En række delegationer meddelte, at de vil komme med yderligere bilaterale bidrag til AMIS.

USBKISTAN -Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Under henvisning til sine konklusioner af 3. oktober 2005, 15. maj og 13. november 2006 har Rådet drøftet udviklingen i Usbekistan og udsigterne for de fremtidige forbindelser mellem EU og Usbekistan.
2. Selv om EU fortsat er alvorligt bekymret over menneskerettighedssituationen i Usbekistan, gentager det, at det er rede til at indlede en samlet dialog med Usbekistan, specielt om menneskerettigheder.
3. Rådet erindrer om, at den første runde af forhandlinger på ekspertniveau om begivenhederne i Andijan blev afholdt den 12.-14. december 2006 i Tasjkent. Det anerkender Usbekistans vilje til at føre yderligere forhandlinger og ser frem til konkrete resultater.
4. Rådet understreger, at der snarest muligt skal indledes en meningsfyldt og løbende dialog om menneskerettigheder mellem EU og Usbekistan inden for rammerne af et underudvalg vedrørende retfærdighed, indre anliggender, menneskerettigheder og beslægtede spørgsmål under partnerskabs- og samarbejdsaftalen.
5. Rådet erindrer om sin fælles holdning af 13. november 2006, som hæver restriktionerne for tekniske møder og forlænger våbenembargoen med yderligere 12 måneder og visumrestriktionerne med yderligere 6 måneder. Rådet besluttede at tage disse foranstaltninger op igen i maj på grundlag af kriterierne i tidligere rådskonklusioner, idet der skal tages hensyn til den usbekiske regerings foranstaltninger på menneskerettighedsområdet, herunder foranstaltninger truffet som følge af resultaterne af ovennævnte møde. Rådet opfordrer indtrængende Usbekistan til i fuldt omfang at gennemføre sine internationale forpligtelser med hensyn til menneskerettigheder og grundlæggende frihedsrettigheder."

DET VESTLIGE BALKAN - Rådets konklusioner

Rådet drøftede situationen i Det Vestlige Balkan. Det blev anført, at ministrene vil få mulighed for at drøfte Serbien og Kosovo under middagen den 8. marts (Det Europæiske Råd) og på deres uformelle møde den 30.-31. marts i Bremen. Rådet vedtog følgende konklusioner:

"BOSNIEN-HERCEGOVINA

1. Rådet hilste dannelsen af Bosnien-Hercegovinas nye regering velkommen. Det opfordrede de nye myndigheder til at sikre en hurtig og effektiv gennemførelse af alle de fire betingelser, der er nødvendige for at afslutte forhandlingerne om en stabiliserings- og associeringsaftale som omhandlet i Rådets konklusioner af 12. december 2005. Rådet bekræftede på ny, at det fuldt ud støtter Bosnien-Hercegovinas europæiske perspektiv.
2. Rådet opfordrede indtrængende de nye myndigheder til at udnytte det nuværende momentum til at fremme en politireform.
3. Rådet noterede sig Fredsimplenteringsrådets Styringskomité's vurdering af situationen i Bosnien-Hercegovina og i området. Rådet noterede sig også Fredsimplenteringsrådets Styringskomité's kommuniké, som sigter mod at lukke den høje repræsentants kontor inden den 30. juni 2008 og at aflægge situationsrapporter i oktober 2007 og februar 2008. Ejerskabspolitikken forbliver det vejledende princip.
4. Rådet noterede sig, at Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité har godkendt den reviderede OPLAN for operation Althea, der muliggør en gradvis, men reversibel rekonfiguration af EUFOR, så den kan gå i gang, idet der tages hensyn til sikkerhedssituationen i landet samt den regionale sikkerhedssituations indvirkning herpå. Som led i sit overordnede engagement i Bosnien-Hercegovina vil EU bevare en militær tilstedeværelse i landet for fortsat at bidrage til opretholdelsen af et sikkert miljø. EUFOR vil beholde ca. 2500 tropper på stedet, der bakkes op af over the horizon-reservestyrker, der er parat til at reagere på eventuelle sikkerhedstrusler i hele landet og til at skabe ro. Samarbejdet med NATO med hensyn til operation Althea vil fortsætte."

FREDSPROCESSEN I MELLEØSTEN

Under frokosten drøftede ministrene fredsprocessen i Mellemøsten i lyset af de seneste begivenheder, herunder de tresidede kontakter mellem udenrigsminister Rice, præsident Abbas og premierminister Olmert, mødet i Kvartetten på topplan den 21. februar i Berlin og præsident Abbas' besøg i en række europæiske hovedstæder. De drøftede også det hidtidige forløb af dannelsen af en palæstinsisk national samlingsregering efter mødet den 8. februar i Mekka. Den højtstående repræsentant Solana orienterede ministrene om de seneste kontakter, og kommissær Ferrero-Waldner orienterede om sit besøg i området.

Ministrene så frem til yderligere handlinger fra Kvartettens side, herunder i samarbejde med de arabiske partnere, for at opretholde den seneste dynamik.

EU-trojkaens møde med Israels vicepremierminister og udenrigsminister Tzipi Livni i tilslutning til rådssamlingen var endnu en anledning til at drøfte udsigterne for fredsprocessen.

Ministrene havde en kort drøftelse af situationen i Libanon, som de vil vende tilbage til under arbejdsmiddagen den 8. marts i forbindelse med Det Europæiske Råd.

IRAN - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"Rådet noterede sig IAEA's generaldirektørs rapport til De Forenede Nationers Sikkerhedsråd den 22. februar 2007 og beklagede, at Iran ikke har opfyldt betingelserne i FN's Sikkerhedsråds resolution 1737, hvilket bekræftes i rapporten. Rådet noterede sig navnlig, at Iran ikke har indstillet alle berignings- og oparbejdningsaktiviteter og synes at være fast besluttet på at fortsætte disse aktiviteter i endnu større omfang.

Efter Rådets opfattelse viser rapporten tydeligt Irans tilsidesættelse af det internationale samfunds krav, der kommer til udtryk i FN's Sikkerhedsråds enstemmige og retligt bindende resolution 1737.

Rådet bekræfter på ny sin støtte til processen i Sikkerhedsrådets regi og understreger, at FN's Sikkerhedsråd i resolution 1737 har tilkendegivet, at det agter at vedtage yderligere relevante foranstaltninger i henhold til kapitel VII, artikel 41, i De Forenede Nationers pagt, hvis Iran ikke opfylder resolutionen. Rådet opfordrer indtrængende det internationale samfund til at stå fast til støtte for denne proces.

Rådet bekræftede samtidig på ny, at det fortsat støtter bestræbelserne på at nå frem til en langsigtet forhandlingsløsning på det iranske nukleare spørgsmål. Rådet benytter denne lejlighed til endnu en gang at opfordre Iran til at bane vejen for forhandlinger ved at opfylde kravene i resolution 1737."

MØDER I TILKNYTNING TIL RÅDETS SAMLING

Der blev afholdt følgende møder i tilknytning til Rådets samling:

den 5. marts:

- Associeringsrådet EU-Israel

den 6. marts:

- Associeringsrådet EU-Egypten
- EU-udenrigsministertrojkamøde med Serbien
- Stabiliserings- og Associeringsrådet EU-Kroatien

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT

Se pressemeddelelsen fra samlingen i Rådet (almindelige anliggender): 6755/07.
